

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

**Budapest Főváros XIV. Kerület Zuglói Önkormányzata**

**Cím: 1145 Budapest, Pétervárad utca 2.**

Képviseli: Dr. Papcsák Ferenc polgármester

Törzskönyvi nyilvántartás száma: 735771

Statisztikai számjele: 15735777-8411-321-01.

Számla vezető pénzüintézet: OTP Önkormányzati Fiók

Bankszámla szám: 117840009-15514004

Telefon: +36-1-872-9331

Fax: +36-1-872-9309

E-mail: polgarmester@zuglo.hu

mint megrendelő (továbbiakban: **Megrendelő**)

másrészről a

**Zuglói Gazdasági Ellátó Szolgálat**

(2013. január 01 naptól: **Zuglói Intézménygazdálkodási Központ néven**)

**Székhelye: 1145 Budapest Pétervárad u. 2.**

Képviseli: Lauter Ilona Zita

Törzskönyvi nyilvántartás száma: 514028

Statisztikai számjele: 15514028-8411-322-01

Számla vezető pénzüintézet: OTP Bank

Bankszámla szám: 11784009-15514028

Telefon: +36-70-672-76-38

Fax: -

mint Megrendelő képviseletében eljáró gazdasági bonyolító (a továbbiakban: **Gazdasági Bonyolító**)

harmadrészről:

**Hungast-Mecsek Kft.**

**Székhelye: 1119 Budapest, Fehérvári út 85.**

Képviseli: Kérfalusi Attila Gyula ügyvezető

Céggjegyzékszám: 01-09-988438

Adószám: 11713153-2-43

Számla vezető pénzüintézet: Raiffeisen Bank Zrt.

Bankszámla szám: 12001008-01200751-00100009

Telefon: 1/802-7330

Fax: 1/802-7331

mint vállalkozó (továbbiakban: **Vállalkozó**)

között (a továbbiakban együttesen **Felek**) az alulírott helyen és napon, az alábbi feltételek szerint:

## Preambulum

Jelen vállalkozási szerződés (a továbbiakban Szerződés) a Megrendelő által a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban Kbt.) 121. § (1) bekezdés b) pontja szerinti, a Kbt. 122. § (4) bekezdésén alapuló hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos közbeszerzési eljárás (a továbbiakban Eljárás) eredményeként jött létre (melynek részvételi felhívása 2012.07.13-án jelent meg a Közbeszerzési Értesítőben K.É.-10425/2012 iktatószámon) az Eljárás Ajánlatkérője, mint Megrendelő és az Eljáráson nyertes Ajánlattevő, mint Vállalkozó, továbbá a Zuglói Gazdasági Ellátó Szolgálat mint Gazdasági Bonyolító között, az Eljárás dokumentumaiban foglalt célok maradéktalan teljesítésére, a Megrendelő és Vállalkozó között folytatott tárgyalásoknak valamint a Kbt. rendelkezéseinek megfelelően.

### 1. A Szerződés tárgya és időtartama

- 1.1. Megrendelő a fentiekben megjelöltek alapján ezennel megrendeli, Vállalkozó pedig elvállalja a jelen Szerződésben és a 11.7. pont szerinti mellékleteiben meghatározott közétkeztetési feladatok ellátását, a közbeszerzési eljárás ajánlattételi felhívása, dokumentációja és a tárgyalási jegyzőkönyv(ek), Vállalkozó közbeszerzési eljárás során tett végleges ajánlata alapján, valamint a jelen Szerződés tartalma szerint.
- 1.2. Az 1.1. pontban meghatározott szolgáltatás adagszámai a következők:  
Napi adagszámok intézményi típusonként:  
Óvodai ellátás: 2946 Tízórai, 3116 Ebéd, 2943 Uzsonna  
Általános Iskolai ellátás: 3578 Tízórai, 6064 Ebéd, 3604 Uzsonna  
Középfiskolai ellátás: 629 Ebéd  
Szociális ellátás: 960 Ebéd  
Összesen: 6524 Tízórai, 10769 Ebéd, 6547 Uzsonna.
- 1.3. Az 1.2. pontban megjelölt mennyiségek a ténylegesen igénybeveendő mennyiségektől a gyermek létszámok változása miatt -25 %-kal azaz (mínusz huszonöt százalékkal) eltérhetnek. A tízórai kiszállítása a reggeli szállításának időpontjában történik: legkésőbb a jelen Szerződés 3.1.3.4 pontjában foglaltak szerint.
- 1.4. Vállalkozó az 1.1. pontban meghatározott közétkeztetési feladatainak ellátása során maximálisan figyelembe veszi és betartja az ÁNTSZ által 2011.08.01-jén megfogalmazott a rendszeres étkezést biztosító, szervezett ételmezési ellátásra vonatkozó táplálkozás-egészségügyi ajánlást (azaz a jelen Szerződés 4. számú mellékletét képező az Országos Tisztiorvosi Hivatal HOTI-1222-2/2011 számú ajánlás), annak mindenkor rendszeres ellenőrzését a Megrendelő részére (a Megrendelő által megjelölt módon) biztosít.
- 1.5. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a keletkező biológiailag bomló konyhai és étkezési hulladékot naponta elszállítja, és ártalmatlanítja. Vállalkozó köteles az élelmiszer hulladékok tárolására alkalmas fedeles, cseppmentesen zárható tároló edényeket Megrendelő által fenntartott és az 1. számú mellékletben meghatározott intézmények részére rendelkezésre bocsátani. Az edények Vállalkozó tulajdonában maradnak, aki köteles azok elhasználódása esetén az edények cseréjére, kijavítására. Megrendelő által fenntartott és az 1. számú mellékletben meghatározott intézmények és Vállalkozó külön megállapodnak a hulladék elszállításának időpontjáról. Az elszállításra kerülő hulladékokról Megrendelő és Vállalkozó nyilvántartást vezet.

97      2

Vállalkozó a hulladékok átvételekor szállítólevelet állít ki, amellyel Megrendelő felé igazolja az átvett hulladék mennyiségét. Vállalkozó kötelezi magát arra, hogy a keletkezett, és általa átvett hulladékot a hatályos jogszabályi előírásoknak megfelelően, szabályosan helyezi el.

- 1.6. A szolgáltatási terület a jelen Szerződés 1. számú mellékletében felsorolt intézmények ellátására vonatkozik, amelyek teljesítési helynek tekintendők. A szerződés időtartama alatt a teljesítési helyek változhatnak, amelyről Megrendelő Vállalkozót írásban tájékoztatja.
- 1.7. Megrendelő jelen Szerződés aláírásával szavatolja, hogy egyedüli és kizárólagos fenntartója a fentiekben felsorolt intézményeknek.
- 1.8. Felek kijelentik, hogy jelen Szerződés érvényességéhez nem szükséges harmadik személy vagy hatóság hozzájárulása.
- 1.9. A Szerződést Felek határozott időre hozzák létre. A szolgáltatás időtartama az eredményes közbeszerzési eljárást lezáró szerződéskötés hónapját követő második hónap első napjától kezdődik és 2017.08.31-ig terjed. A szerződés egy alkalommal meghosszabbítható 2017.09.01-től 2022.08.31-ig azzal, hogy Megrendelő 2017. március 1-ig felülvizsgálja a szolgáltatás minőségét, és írásban nyilatkozik annak megfelelőségéről, valamint a szerződés meghosszabbítási szándékáról legkésőbb 2017. március 31-ig. Amennyiben a felek írásban történő egybehangzó akaratnyilatkozata a szerződés meghosszabbítására irányul a szolgáltatás újabb 5 (öt) évvel hosszabbodik meg 2022.08.31.-ig.
- 1.10. Ha bármelyik fél 2017. március 31. napjáig a másik fél részére a szerződéses viszony időtartamának 5 éves meghosszabbítására irányuló nyilatkozatának a megküldését nem teljesíti, akkor a felek között a jelen vállalkozói szerződés 2017. szeptember 1-je. napjával megszűnik.

## 2. A szolgáltatás ellenértéke, fizetési feltételek

- 2.1. Vállalkozót a jelen Szerződés szerinti feladatok teljes körű, határidőre történő elvégzéséért az alább részletezett vállalkozói díj illeti meg ételadagonként.

### 2.1.1. Korcsoport: óvoda (3-6 év)

Nyersanyagköltség		Rezsiköltség	
Tízórai	48 Ft +ÁFA	Tízórai	28 forint +ÁFA
Ebéd	208 Ft +ÁFA	Ebéd	127 forint +ÁFA
Uzsonna	48 Ft +ÁFA	Uzsonna	28 forint +ÁFA

### 2.1.2. Korcsoport: általános iskola (7-14 év)

Nyersanyagköltség		Rezsiköltség	
Tízórai	62 Ft +ÁFA	Tízórai	26 forint +ÁFA
Ebéd	247 Ft +ÁFA	Ebéd	162 forint +ÁFA
Uzsonna	62 Ft +ÁFA	Uzsonna	26 forint +ÁFA

### 2.1.3. Korcsoport: középiskola (15-18 év)

  3 

<b>Nyersanyagköltség</b>		<b>Rezsiköltség</b>
Ebéd	275 Ft +ÁFA	Ebéd
		163 forint +ÁFA

**2.1.4. Korcsoport: szociális (19-60 év, 60 év felett)**

<b>Nyersanyagköltség</b>		<b>Rezsiköltség</b>
Ebéd	275 Ft +ÁFA	Ebéd
		277 forint +ÁFA

- 2.2. Vállalkozó vállalja, hogy az intézményi alkalmazottak részére ugyanazon az áron biztosítja az ellátást, mint az adott intézmény korcsoportnak megfelelő ellátottai részére. Ahol több korcsoport is van ott az alkalmazottak részére a legkedvezőbb áron biztosítja az ellátást.
- 2.3. Vállalkozó vállalja, hogy az óvodákban, iskolákban és középiskolákban étkező gyermekek, és felnőttek közül speciális étrendet igényelő (ételallergiás, liszt-érzékeny, tej-cukor érzékeny, tojás-érzékeny, cukorbeteg) ellátottak részére, speciális étrendet biztosít ugyanazon az áron, mint az adott intézmény korcsoportnak megfelelő ellátottai részére.
- 2.4. Vállalkozó a szolgáltatást a fenti díjakkal 2013. augusztus 31.-ig vállalja. Felek megállapodnak, hogy a jelen Szerződés megkötését követően először 2013. augusztus 31-én, majd ezután évente, a díj összegét a Központi Statisztikai Hivatal által közzétett előző 12 (tizenkettő) havi ágazati inflációs ráta mértékével emelik meg.
- 2.5. Vállalkozó a vállalt nyersanyagértéket a fenti értékekkel 2013. augusztus 31.-ig vállalja. Felek megállapodnak, hogy a jelen Szerződés megkötését követően először 2013. augusztus 31-én, majd ezután évente, a nyersanyagérték összegét a Központi Statisztikai Hivatal által közzétett előző 12 (tizenkettő) havi ágazati inflációs ráta mértékével emelik meg.
- 2.6. Amennyiben a szolgáltatás díjára vonatkozó általános forgalmi adó (Áfa) változás történik, az, mint jogszabályi kötelezettség, külön megállapodás nélkül a változás időpontjától automatikusan alkalmazásra kerül Felek részéről.
- 2.7. Megrendelő képviselőjében és nevében a Vállalkozó által nyújtott szolgáltatás teljesítésének igazolásához, az ellenérték megfizetéséhez kapcsolódó pénzügyi feladatokat a Gazdasági Bonyolító látja el.
- 2.8. Gazdasági Bonyolító Megrendelő képviselőjében és nevében történő eljárása során tett nyilatkozatai csak a jelen fejezetben meghatározottakra terjedhetnek ki. Gazdasági Bonyolító és a Megrendelő viszonylatában szerződés meghosszabbításáról és módosításáról kizárólag Megrendelő nyilatkozhat.
- 2.9. Gazdasági Bonyolító a 2.1. pontban meghatározott szolgáltatás aktuális havi teljesítéséről Vállalkozó által átadott, teljesítési helyek által átvett szállítólevelek és az elektronikus nyilvántartás adatai alapján, intézményvezetők írásbeli tájékoztatását követően teljesítésigazolást állít ki, legkésőbb a tárgyhót követő hónap nyolcadik munkanapjáig.
- 2.10. Vállalkozó teljesítési helyekre lebontott, az aktuális havi gyűjtőszámláját a teljesítésigazolás kiállítását követően nyújthatja be 15 napos fizetési határidővel. A szerződés 1. számú mellékletében szereplő 1. ponttól 21. pontig felsorolt szolgáltatást igénybe vevő







intézmények esetében a megrendelő a Gazdasági Bonyolító nevére és címére kéri kiállítani a számlát. (2013. január 1.-től: Zuglói Intézménygazdálkodási Központ.)

A szerződés 1. számú mellékletében szereplő 22. ponttól 45. pontig felsorolt szolgáltatást igénybe vevő intézmények esetében a megrendelő az adott óvoda nevére és címére kéri kiállítani a számlát.

A szerződés 1. számú mellékletében szereplő 46. ponttól 51. pontig felsorolt szolgáltatást igénybe vevő intézmények esetében a megrendelő a Szociális Gondozó Szolgálat nevére kéri kiállítani a számlát.

2.11. Vállalkozó által teljesített szolgáltatás ellenértékét Gazdasági Bonyolító Vállalkozó által szerződésszerűen, teljesítésigazolással ellátott számla alapján, a Kbt. 130. § (3) bekezdése szerint Vállalkozó Raiffeisen Bank Zrt. -nél vezetett 12001008-01200751-00100009 számú bankszámlájára átutalással fizeti meg.

2.12. Megrendelő/ Gazdasági Bonyolító előleget nem fizet. Az igazolt teljesítés ellenértékének kifizetése a havonta teljesítésigazolást követően benyújtott számla alapján, banki átutalással történik, a Kbt. 130. § (3) bekezdés figyelembevételével, figyelemmel az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (Art.) 36/A. § vonatkozó rendelkezéseire.

2.13. Vállalkozó kijelenti, és szavatol azért, hogy a fent meghatározott vállalkozási díj a jelen Szerződésben foglalt feladatok teljes körű megvalósítására megfelelő fedezetet biztosít, és az magában foglalja valamennyi vállalkozói feladat ellátásának ellenértékét, különös tekintettel a nyersanyagnormára, egyéb költségekre (ideértve minden illetéket és díjat is), valamint a Vállalkozó hasznára. Vállalkozó a jelen fejezetben foglaltakon kívül semmilyen egyéb jogcímen nem érvényesíthet igényt a szerződéses felekkel szemben.

2.14. Fizetési késedelem esetén a késedelembe esett Fél a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény (a továbbiakban Ptk.) szerinti késedelmi kamat megfizetésére köteles.

2.15. Megrendelő tájékoztatja Vállalkozót, hogy az ellenérték megfizetése során az Art. 36/A. § -ának előírásai irányadók.

2.16. Vállalkozó nem fizethet, illetve számolhat el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a nyertes ajánlattevő adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.

2.17. A fentiekén túl Vállalkozó a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét Megrendelő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125. § (5) bekezdése szerinti ügyletekről Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

### 3. A szerződő felek jogai és kötelezettségei

3.1. Vállalkozó jogai és kötelezettségei:

3.1.1. Vállalkozó a Szerződés teljesítésével kapcsolatos feladatait az eljárás alábbiakban felsorolt Dokumentumainak tartalma szerint köteles végrehajtani, Megrendelő érdekében, annak utasításai szerint – tekintettel a vállalkozási szerződés Ptk.-ban foglalt szabályaira –, a hatályos jogszabályokkal, és szakmai-etikai előírásokkal összhangban. Mivel a Szerződés az Eljárás szerves részét képezi, és annak dokumentumaival egységesen értelmezendő, a közte és az Eljárás dokumentumai közötti ellentmondás esetén, illetve abban az esetben, ha a Szerződés valamely

lényeges szerződéses feltételről nem rendelkezik, a következő alkalmazási sorrend érvényesül: az Eljáráson lefolytatott tárgyalások és a kiegészítő tájékoztatások által véglegesített részvételi és ajánlattételi felhívás, részvételi és ajánlattételi dokumentáció, a kiegészítő tájékoztatások, a Vállalkozó mint ajánlattevő részvételi jelentkezése és végső ajánlata, valamint a jelen Szerződés (a továbbiakban bármelyikre érve: Dokumentum). Az e pont szerinti sorrend azt jelenti, hogy a sorrendben előrébb álló Dokumentum ellentmondás vagy szabályozatlan feltétel esetén érvényében megelőzi az utána következőt az ellentmondás feloldásához szükséges mértékben.

- 3.1.2. Vállalkozó köteles a teljesítéshez biztosítani a megfelelő szakértelemmel rendelkező munkaerő folyamatos rendelkezésre állását, a nyersanyagokat, berendezéseket és egyéb eszközöket, amelyek a szolgáltatás megfelelő nyújtásához szükségesek. Vállalkozó szavatol azért, hogy a szakemberek és berendezések mind szerződéskötéskor, mind a teljesítés időtartama alatt folyamatosan rendelkezésre álljanak, továbbá valamennyi jogszabályi és egyéb rendelkezésnek, hatósági előírásnak megfeleljenek.
- 3.1.3. Vállalkozó jelen Szerződés szerinti közétkeztetési feladatát képezik kifejezetten az alábbiak:
  - 3.1.3.1. A vonatkozó jogszabályoknak, különösen a szociális igazgatásról és a szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény (továbbiakban: szociális törvény), az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletről szóló 2008. évi XLVI. törvény, és a vendéglátó-ipari termékek előállításának és forgalomba hozatalának élelmiszerbiztonsági feltételeiről szóló 62/2011. (VI.30.) VM rendelet, illetve az említett jogszabályok hatályon kívül helyezése esetén a nekik megfelelő és egyenértékű jogszabályok előírásainak megfelelően folyamatos közétkeztetési szolgáltatást nyújtani Megrendelő által a jelen Szerződés szerint meghatározott személyek részére.
  - 3.1.3.2. Vállalkozó kijelenti, hogy rendelkezik a tevékenysége folytatásához szükséges összes hatósági és egyéb engedéllyel, eszközzel, továbbá mindazon szakmai tapasztalattal, amely a tevékenység megfelelő szintű ellátásához szükséges.
  - 3.1.3.3. Vállalkozó kijelenti, hogy az ellátottak adatainak vonatkozásában az adatvédelmi jogszabályi rendelkezéseket betartja és betartatja.
  - 3.1.3.4. Vállalkozó köteles gondoskodni arról, hogy a közétkeztetési szolgáltatást igénylő személyek által rendelt vendéglátó-ipari termékek kellő időben, megfelelő módon Vállalkozó által összeállított, Megrendelő által jóváhagyott étrendnek megfelelő változatossággal leszállításra és átadásra kerüljenek. Vállalkozó napi egyszeri kiszállítás esetén legkésőbb 11. óráig, napi többszöri kiszállítás esetén legkésőbb az óvodákban és az iskolákban a tízórait 7:30-ig, illetve az ebédet, uzsonnát legkésőbb 11:00 óráig köteles a kiszállítást teljesíteni. Vállalkozó az intézményekkel ettől eltérő időpontokban is megállapodhat.
  - 3.1.3.5. Vállalkozó köteles biztosítani, hogy a közétkeztetési szolgáltatás keretében elkészített termékek az életkornak megfelelő, jelen Szerződés 4. számú mellékletét képező az Országos Tisztiorvosi Hivatal HOTI-1222-2/2011 számú ajánlás, valamint az ajánlatában foglaltak szerinti tápanyagszükségletet kielégítsék, különös tekintettel a változatos étrendre.



- 3.1.3.6. Vállalkozó köteles az általa, a jelen Szerződés teljesítéséhez használatba vett, Megrendelő tulajdonát képező konyhák HACCP rendszerét kialakítani saját költségén, továbbá a teljesítéshez szükséges mértékben saját költségén, megfelelő műszaki színvonalon karbantartani.
- 3.1.3.7. Vállalkozó köteles elvégezni a közétkeztetési szolgáltatáson kívül eső, de annak teljesítésével együtt járó egyéb feladatokat (például takarítás, mosogatás,) az általa üzemeltetett konyhák tekintetében.
- 3.1.3.8. Vállalkozó köteles a következő havi étrendeket véleményezésre az aktuálishónap vége előtt előzetesen két héttel a tápanyagtartalom feltüntetésével, valamint az első hétre vonatkozóan, az étrendekhez tartozó előzetes anyagkiszabotokat ( napi , étkezésenkénti kimutatás 100 főre ) megküldeni Megrendelőnek. Az étrendeket, és az előzetes anyagkiszabatot Megrendelő által megbízott szakértő megvizsgálja, és az azzal kapcsolatos észrevételeit Vállalkozó felé írásban (e-mail) jelzi az étrendek kézhezvételét követő 5 (öt) munkanapon belül. Vállalkozó köteles biztosítani a tényleges anyagkiszabot felhasználásának helyszíni ellenőrzését is. Vállalkozó köteles az étrend összeállításánál legalább 1 hónap átlagában a 85 %-os változatossági mutatót elérni.
- 3.1.4. Vállalkozónak nyilatkoznia kell, hogy az Önkormányzat által bérelt oktatási ágazatra vonatkozó Multischool és a szociális ágazatra vonatkozó Szocio.NET elnevezésű szoftver használatát elfogadja, vagy köteles olyan elektronikus rendszert ingyenes használattal biztosítani, és Gazdasági Bonyolító, illetve Megrendelő által fenntartott intézmények részére ingyenes használatra felajánlani, amely biztosítja az egyes ételek megrendelését, lemondását, tartalmazza az egyes megrendelési tételek meghatározását, valamint alkalmas a teljesítések visszamenőleges ellenőrzésére is, továbbá kezeli az eltérő mértékű támogatásokat ellátottanként és különböző lekérdezési lehetőségeket biztosít. A havi befizetés során számlát állít ki az étkezési díj befizetőjének.
- 3.1.5. Vállalkozó köteles az ételadagok helyszínre szállításához a HACCP és egyéb élelmiszer-biztonsági előírásoknak megfelelő szállító edényzetet, csomagolást és szállítóeszközt biztosítani.
- 3.1.6. A jelen Szerződés teljesítésére Vállalkozó köteles, a teljesítésben alvállalkozók kizárólag a Kbt. rendelkezéseivel összhangban vehetnek részt. Ettől eltérni kizárólag akkor lehet, ha a szerződéskötést követően – a szerződéskötéskor előre nem látható ok következtében – beállott körülmény miatt a Szerződés vagy annak egy része nem lenne teljesíthető az ajánlatban feltüntetett alvállalkozóval, továbbá Megrendelő előzetesen írásban hozzájárult a közbeszerzési eljárásban az alvállalkozókra meghatározott feltételeknek megfelelő új alvállalkozó bevonásához. Vállalkozó a jogszerűen bevont alvállalkozókért úgy felel, mintha maga járt volna el.
- 3.1.7. Vállalkozó köteles a szerződéses szolgáltatás körébe tartozó feladatokat a dokumentációban meghatározott minőségi meghatározás szerint a vonatkozó jogszabályok, szabványok, illetve egyéb előírások és minőségi követelmények betartása mellett megvalósítani. Vállalkozó feladata kiterjed a dokumentációban meghatározott valamennyi feladatra, abban az esetben is, ha azt a jelen Szerződés nem tartalmazza.

g

Saut

3.1.8. Vállalkozó évente legalább egyszer, a szerződéskötés évfordulóját megelőzően írásban beszámol a Megrendelőnek

- a szerződés teljesítésével kapcsolatos észrevételeiről, álláspontjáról,
- az együttműködés megvalósulásáról,
- a megrendelés és az ellátott intézmények szerződés teljesítését elősegítő magatartásáról,
- a kialakított kapcsolat formájáról,
- a szolgáltatás teljesítése során szerzett egyéb tapasztalatairól,
- a teljesítést könnyítő és nehezítő körülményekről,
- az elkövetkezendő teljesítési időszak várható szolgáltatási jellemzőiről.

3.1.9. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a szolgáltatásnyújtással kapcsolatos – Megrendelőt érintő statisztikai adatgyűjtéshez szükséges – adatokat korlátozásmentes felhasználásra Megrendelő rendelkezésére bocsátja.

3.2. A Megrendelő jogai és kötelezettségei:

3.2.1. Megrendelő utasításai nem terjedhetnek ki a munka megszervezésére, és nem tehetik a teljesítést terhesebbé. Megrendelőnek jogszabályba vagy szakmai követelménybe ütköző utasításaira Vállalkozó köteles Megrendelő figyelmét felhívni. Amennyiben Megrendelő ennek ellenére utasítását fenntartja, úgy Vállalkozó azt kizárólag Megrendelő kockázatára és kárviselési felelősségére hajtja végre, illetőleg annak természetétől függően, megtagadhatja a végrehajtását szerződésszegés jogkövetkezményeinek alkalmazása nélkül.

3.2.2. Megrendelő köteles a jelen Szerződéssel érintett valamennyi fenntartásába tartozó intézménnyel (a továbbiakban intézmény) a jelen Szerződés teljesítéséhez szükséges valamennyi kérdéssel megállapodni Vállalkozó szolgáltatásának megkezdése előtt, illetve a Szerződéses szolgáltatások teljesítése során folyamatosan biztosítani az intézmények együttműködését.

3.2.3. Megrendelő által megbízott személy(ek) köteles(ek) Vállalkozó által rendelkezésre bocsátott étlapot áttekinteni és a jóváhagyásról vagy a módosítási igényéről szakmai előírások betartása mellett Vállalkozót haladéktalanul tájékoztatni.

3.2.4. A heti megrendeléseket teljesítési hely szerinti bontásban a teljesítés hetét megelőző hét első munkanapján kell eljuttatni a Vállalkozó részére. Megrendelő által fenntartott intézmények jogosultak arra, hogy megrendelésüket a teljesítést megelőző nap 12:00 (tizenkettő) óráig módosítsák.

3.2.5. Jelen szerződés 1. számú mellékletében rögzített intézmények kötelesek a megrendelt, és a jelen Szerződés feltételeinek megfelelő minőségben és módon szállított és tárolt ételadagokat átvenni szállítólevél alapján.

3.2.6. Megrendelő köteles a jelen Szerződés 1. számú mellékletében felsorolt tálalókonyhákat (kivételem a bérbe adandó főzőkonyhák tálalókonyhái) a mindenkori jogszabályok szerint működtetni és annak költségeit megfizetni.

3.2.7. Megrendelő által fenntartott intézmények kötelesek a szállítóedényzet tálalás utáni fertőtlenítő mosogatását elvégezni. A szállítóedényzet átvételét követően a



szállítóedényzet tisztaságáért a felelősség Vállalkozót terheli.

- 3.2.8. Megrendelő köteles mindazon tény, információt vagy dokumentumot megfelelő időben Vállalkozó rendelkezésére bocsátani, melyek a jelen Szerződés megfelelő teljesítéséhez szükségesek. Megrendelő köteles továbbá Vállalkozó szerződésszerű teljesítését elősegíteni. Amennyiben Vállalkozó írásban jelzi, hogy a tálalókonyhák, azokban elhelyezett eszközök nem felelnek meg a jogszabályi, szerződéses vagy egyéb szakmai feltételeknek, Megrendelő köteles az észrevételeket figyelembe venni. Amennyiben az írásbeli jelzés ellenére Megrendelő az észrevételeket figyelmen kívül hagyja, Vállalkozó mentesül a jelzett problémával okozati összefüggésben, Vállalkozónak fel nem róhatóan keletkezett károkért fennálló felelősség alól.
- 3.2.9. Megrendelő, illetve az általa megjelölt személy(ek) bármikor jogosultak Vállalkozó szakmai (az adagok mennyiségi és minőségi: állag, hőmérséklet, beltartalom) és közegészségügyi szabályok figyelembevételével történő ellenőrzésére jelen szerződés 5.számú melléklete szerint. Megrendelő ellenőrizni jogosult az ételek elkészítéséhez felhasznált nyersanyagok kalóriaértékét, tápanyag-összetételét. Megrendelő haladéktalanul írásban értesíti Vállalkozót, amennyiben a szolgáltatás során a jogszabályokban előírt, illetve a szerződésben vállalt kötelezettségeihez képest eltérést észlel, tapasztal. Ha az eltérést Vállalkozónál ellenőrzéskor vagy minőségi/mennyiségi átvétel során észlelik, azt jegyzőkönyvezni kell, különösen az előírt mennyiségi, hőmérsékleti vagy egyéb minőségi kifogás esetében. Az Országos Tisztiorvosi Hivatal HOTI-1222-2/2011 számú ajánlásának meg nem felelő minőségre vonatkozó kifogás, vagy az élelmiszerbiztonságot veszélyeztető helyzet esetén az ételek átvételét Megrendelő megtagadhatja. Megrendelő jogosult ellenőrizni a szolgáltatás teljesítését, így különösen a kiszállítás pontosságát, a szállítóedények állapotát, az ételhulladék elszállításának megfelelőségét is.
- 3.2.10. Megrendelő által végzett ellenőrzés a szerződésszerű teljesítést nem akadályozhatja, nem késleltetheti. Vállalkozó a szerződés teljesítésének ellenőrzésében köteles együttműködni, azt nem késleltetheti, illetve nem akadályozhatja. Vállalkozó hozzájárulása nem szükséges az ellenőrzés lefolytatásához, annak rendjét, menetét, időpontját, terjedelmét Megrendelő, illetve az általa megjelölt személyek határozzák meg. Megrendelő, illetve általa megjelölt személyek az ellenőrzést megbízólevél bemutatásával kezdik, amely tartalmazza az ellenőrzés lefolytatásának részleteit.

#### 4. Felelősség

- 4.1. Vállalkozó a fentiekben túl felelős azért, hogy a jelen Szerződés szerinti feladatokat határidőben elvégezze, s biztosítsa a Szerződés minőségi teljesítéséhez szükséges szakértelmet, szakemberforrást és technikai háttérrel.
- 4.2. Vállalkozó a jelen Szerződés megkötésekor köteles a közétkeztetési szolgáltatás teljes egészére kiterjedő, megfelelő mértékű biztosításáról szóló okiratot Megrendelő részére bemutatni, illetve átadni. Biztosítási esemény bekövetkezése esetén Vállalkozó haladéktalanul köteles Megrendelőt is értesíteni, a biztosító által megtérített összeget a közétkeztetési szolgáltatás további zavartalan ellátására kell fordítani.

#### 5. Hibás teljesítés, szerződésszegés

- 5.1. **Hibás teljesítésnek** minősül, ha Vállalkozó nem megfelelő mennyiségben, illetve a jogszabályok által előírt és a jelen Szerződésben vállalt kötelezettségeknek megfelelő minőségtől eltérően szolgáltat, így különösen: ha
- a) Vállalkozó legalább 10 szolgáltatási nap átlagában az ajánlatában vállalt minőségi követelményeket, a megajánlott nyersanyagtartalmat nem teljesíti,

**Késedelmes teljesítésnek** minősül ha:

- a) Vállalkozó a számára jelen szerződésben vagy az intézménnyel kötött megállapodásban előírt határidőhöz képest az előírt szolgáltatást legalább 1 (egy) órával később biztosítja

A szolgáltatás adott része **meghiúsult**nak tekintendő, ha:

- a) Vállalkozó a számára előírt határidőhöz képest az előírt szolgáltatást legalább 3 (három) órával később biztosítja.

- 5.2. Vállalkozó késedelmes, vagy hibás teljesítés, illetőleg a szerződéses teljesítés Vállalkozó érdekkörében felmerült okból történő meghiúsulása esetén kötbért köteles fizetni.

Hibás teljesítési kötbér: A hibás teljesítési kötbér mértéke a hibás teljesítéssel érintett szolgáltatási napok alatti adagszámok ellenértékének 50 %-a.

Késedelmi kötbér mértéke késedelemmel érintett adagszámok ellenértékének 200%-a;  
Meghiúsulási kötbér mértéke meghiúsulással érintett adagszámok ellenértékének 600%-a

- 5.3. Ha a Vállalkozó hibás teljesítése, késedelme megállapításra kerül, akkor erről a Megrendelő a Vállalkozót 15 napon belül írásban tájékoztatja, és felszólítja arra, hogy szerződéses kötelezettségei teljesítésére fokozott figyelmet fordítson.

- 5.4. Ha a vállalkozó hibás teljesítése, késedelme olyan mértékű, amely kötbér fizetési kötelezettséget eredményez, akkor Megrendelő a kötbér megfizetésére vonatkozó számláját a 5.3. pontban rögzített felszólítással együtt a Vállalkozó részére megküldi, aki köteles azt 8 napon belül megfizetni.

- 5.5. Ha a Vállalkozó vitatja a felszólítóban foglaltakat, illetve a kötbér megfizetésére vonatkozó kötelezést, akkor erről 8 napon belül a Megrendelőt írásban tájékoztatja. Az írásbeli tájékoztatás nem mentesíti a vállalkozót a kötbér 8 napon belüli megfizetésének kötelezettsége alól.

- 5.6. A késedelmes vagy hibás teljesítés esetén a kötbér megfizetése a szerződésszerű teljesítés alól nem mentesít. A megfizetett késedelmi kötbérrel érintett adagszámok vagy a szerződés egészének meghiúsulása esetén a megfizetett késedelmi, illetőleg meghiúsulási kötbér a további teljesítés követelését kizárja az érintett adagszámokra, illetőleg a szerződés egészére vonatkozóan.

- 5.7. A Szerződés Vállalkozó érdekkörében történt meghiúsulása esetén Vállalkozót kártérítési kötelezettség terheli.

- 5.8. Vállalkozó súlyos szerződésszegésének minősül, különösen ha
- a) 30 napos időszakon belül legalább három különböző napon legalább egy intézményben (teljesítési helyen) késedelmesen teljesít;
- b) írásbeli felszólítás ellenére a kötbért nem fizeti meg;
- c) hibásan teljesít, és felszólítás ellenére sem teljesíti vállalt szerződéses kötelezettségeit;

9

10

10

10

- d) szerződés egészének vagy meghatározó részének (legalább egy intézményben) a teljesítése a Vállalkozónak felróható okból meghiúsul;
- e) szolgáltatásait kizárólag neki felróható okból a jelen Szerződés 1. számú mellékletében megjelölt bármely intézményre kiterjedően több mint három napon keresztül, és folyamatosan nem teljesíti.
- f) a vállalkozó a megrendelőnek, vagy a szerződés teljesítéséhez kapcsolódóan harmadik személy(ek)nek kárt okoz, és azt felszólítás ellenére sem téríti meg;
- g) közegészségügyi, élelmiszerbiztonsági jogszabályokat súlyosan megsérti, és ezzel a megrendelőnek, vagy harmadik személy(ek)nek kárt okoz,
- h) megrendelő, vagy általa kijelölt személy(ek) általi ellenőrzést akadályozza, vagy meghiúsítja;
- i) írásbeli figyelmeztetés ellenére a figyelmeztetés kézhezvételétől számított 90 napon belül ismételten nem tartja be az Országos Tisztí-főorvosi Hivatal HOTI-1222-2/2011. számú ajánlásában foglaltakat ;
- j) 90 napon belül ismételten felmerült szakhatóság által igazoltan súlyos minőségi kifogás esetén;
- k) együttműködési kötelezettségének huzamosan és lényeges mértékben nem tesz eleget
- l) Megrendelő köteles a szerződést felmondani a Kbt. 125. § (5) bekezdésében foglalt feltételek bekövetkezésekor.

## 6. A Szerződés módosítása, felmondása, megszűnése

- 6.1. Felek tudomásul veszik, hogy a jelen Szerződést kizárólag a Kbt. rendelkezései, különösen annak 132. §-a szerint módosíthatják, azaz amennyiben a szerződéskötést követően – a szerződéskötéskor előre nem látható ok következtében – beállott körülmény miatt a Szerződés valamelyik fél lényeges jogos érdekét sérti. A közös egyetértésen alapuló szerződésmódosítást a Felek kötelesek írásba foglalni.
- 6.2. A Felek jogosultak arra, hogy a másik Fél súlyos szerződésszegése, vagy jogszabályban előírt kötelezettségének súlyos megsértése esetén a szerződést egyoldalúan, azonnali hatállyal felmondják a jogsértő Félhez megküldött, indoklással ellátott írásbeli nyilatkozatával. (rendkívüli felmondás joga) Jogszabályváltozások következtében Megrendelőnek a fenntartásában álló önállóan működő és gazdálkodó közoktatási intézményekre vonatkozó fenntartói jogai megszűnése miatt a Felek a szerződés szerinti teljesítési létszám tekintetében vis maiorra, illetve a Kbt. 132. §-ára való hivatkozással a szerződést módosíthatják, mely esetben Vállalkozó a módosításra való hivatkozással kártérítést nem követelhet.
- 6.3. Megrendelő részéről azonnali hatályú felmondásra ad lehetőséget, ha Vállalkozó ellen csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás indul.
- 6.4. Vállalkozó számára azonnali hatályú felmondásra ad lehetőséget, ha Megrendelő jelen Szerződésben rögzített kötelezettségeinek megsértésével ismételten, vagy folyamatosan lehetetlenné teszi a Vállalkozó szerződésszerű teljesítését, továbbá, ha a szerződésszerűen járó vállalkozói díj megfizetésével Vállalkozó fizetésre irányuló felszólításában foglalt határidő eredménytelen elteltét követően felróhatóan késlekedik.
- 6.5. Mindkét Fél számára azonnali hatályú felmondásra ad lehetőséget, amennyiben a 7. pontban meghatározott vis maior fennállásának időtartama a 3 (három) hónapot

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten mark]*

meghaladja.

6.6. Felek a Szerződés megszűnése esetén kötelesek egymással tételesen elszámolni.

## 7. Vis maior

- 7.1. A Felek kötelesek egymást minden olyan előre nem látható (ez esetben haladéktalanul a körülmény bekövetkeztétől számított fél órán belül) vagy feltételezhető (ez esetben a körülmény gyanújának felmerülésével egyidejűleg), a maguk érdekkörén kívül eső, és általuk semmilyen módszerrel vagy eszközzel el nem hárítható körülményről (a továbbiakban vis maior) értesíteni, és haladéktalanul írásban is tájékoztatni, amely a szerződésszerű teljesítést veszélyeztetné, vagy gátolná.
- 7.2. Az írásbeli tájékoztatáshoz egyidejűleg csatolni kell az érintett hatóságoktól, kamaráktól és egyéb szervektől származó – rendelkezésre álló – hivatalos igazolásokat. Az értesítés elmulasztásából eredő károkért az értesítésre köteles Fél felelős. Megrendelő a Vállalkozónak csak az e pontban meghatározott határidőn belül és vis maiornak minősülő körülményre történő hivatkozását, és annak megtörténtével a vis maior vállalkozói tevékenységre gyakorolt hatáskörével arányban álló hibás vagy elmaradt teljesítést köteles elfogadni.
- 7.3. Vis maior lehet például: természeti katasztrófa, rendkívüli időjárási körülmények, háború, blokádnak, export- és importtilalom, érdekszférán kívüli sztrájk. Amennyiben a Felek bármelyike vis maior miatt a jelen Szerződésből eredő kötelezettségének nem tud eleget tenni, úgy ezen körülmények fennállásának és következményei elhárításának ideje alatt mentesül a szerződésszegés, valamint a kötbér fizetés jogkövetkezményei alól.
- 7.4. Felek a tájékoztatás elmaradásából vagy késedelmes teljesítéséből eredő károkért felelnek.
- 7.5. Vis maior esetén mindkét fél viseli saját kárát és költségeit, és kölcsönösen mindent megtesznek annak érdekében, hogy a szolgáltatás szerződésszerű teljesítése megvalósuljon.

## 8. Közpénzügyi rendelkezések

- 8.1. Felek kötelezik magukat, hogy a jelen Szerződésben meghatározott feladataik ellátása során tudomásukra jutó, a másik fél és az azzal közvetlen kapcsolatban álló vállalatok üzletvitelére és működésére, üzlet- és piacpolitikájára, üzletkörére, a jelen Szerződésre és annak ellátására vonatkozó információt, továbbá minden olyan más információt, adatot és dokumentumot, megoldást, amelyek harmadik fél részére történő átadása az érintett félre nézve közvetlenül vagy közvetve hátránnyal jár vagy járhat – időbeli korlátozás nélkül – bizalmasan, üzleti titokként kezelik, és azokat kizárólag a jelen Szerződés keretein belül használják fel. A felek ezen kötelezettségük megszegése esetén teljes kártérítési felelősséggel tartoznak. Felek a jelen pont szerinti kötelezettségekről kötelesek megfelelő tájékoztatást adni érintett alkalmazottaik, megbízottjaik és alvállalkozóik részére, továbbá a jelen Szerződés szerinti titoktartási kötelezettséget a velük szerződő harmadik személy irányában is érvényesíteni.
- 8.2. Felek tudomásul veszik, hogy a jelen Szerződés eredeti példányai – a Kbt. szerinti esetleges korlátozásokkal – nyilvánosak, tartalmuk közérdekű adatnak minősül, így

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

kiadásuk harmadik személy részére nem tagadható meg.




- 8.3. Felek tudomásul veszik, hogy a vonatkozó jogszabályok, így különösen a Kbt. és az államháztartásról szóló jelenleg hatályos 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban Áht.) szerinti illetékes ellenőrző szervezetek feladat- és hatáskörüknek megfelelően a közbeszerzési eljárásokat és az azok alapján megkötött szerződések teljesítését rendszeresen ellenőrizhetik s részükre a jogszabály szerinti információ megadása üzleti titokra való hivatkozással nem tagadható meg.
- 8.4. Felek tudomásul veszik, hogy az Állami Számvevőszékről szóló 2011. évi LXVI. törvény szerint az Állami Számvevőszék, a Kormányzati Ellenőrzési Hivatalról szóló 355/2011. (XII. 30.) Korm. rendelet szerint a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal az államháztartás alrendszereiből finanszírozott beszerzések és az államháztartás alrendszereinek vagyonát érintő szerződések, illetőleg a gazdálkodó szervezetek számára a központi költségvetésből juttatott pénzeszközök felhasználása tekintetében ellenőrzési jogosultsággal bír.
- 8.5. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy az információs önrendelkezési jogról és az információs szabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény 37. § (1) bekezdése alapján Megrendelő a Szerződés megnevezését (típusát), tárgyát, a Szerződést kötő felek nevét, a Szerződés értékét, időtartamát, valamint az említett adatok változásait a Szerződés létrejöttét követő hatvan napon belül közzéteszi és annak nyilvánosságáról a közzétételt követő öt évig gondoskodik.

## 9. Tájékoztatás és kapcsolattartás

- 9.1. Felek a jelen Szerződés teljesítése során kötelesek egymással együttműködni s egymást minden, a teljesítést érintő – különösen az azt késleltető vagy akadályozó körülményről – haladéktalanul tájékoztatni.
- 9.2. Felek a jelen Szerződéssel kapcsolatos kommunikáció bonyolítására, kapcsolattartásra és ezekhez szükséges, de jelen Szerződés módosítását nem eredményező nyilatkozatok megtételére az alábbi személyeket jelölik ki:
- 9.2.1. Megrendelő részéről

Név: **Dankai Tamás**  
Beosztás: közétkeztetési szakértő  
Cím: 4700 Mátészalka, Móricz Zsigmond köz 10.  
Telefon: 36-20-43-93-694  
Telefax: -  
E-mail: dankaitamas@gmail.com

Név: **Kovács Ildikó**  
Beosztás: élelmezési koordinátor  
Cím: 1145 Budapest, Pétervárad utca 2.

  13 

Telefon: 36-70-425-19-94  
Telefax: 36-1-872-93-62  
E-mail: kozetkeztetes@zuglo.hu

#### Gazdasági Bonyolító részéről

Név: **Levente Mónika**  
Beosztás: pénzügyi és számviteli osztályvezető  
Cím: 1145 Budapest, Pétervárad u. 2.  
Telefon: 36-70-672-76-38  
Telefax: -  
E-mail: gesz.titkarsag@zuglo.hu

#### 9.2.2. Vállalkozó részéről

Név: **Kérfalusi Attila Gyula**  
Beosztás: ügyvezető  
Cím: 1119 Budapest, Fehérvári út 85.  
Telefon: 36-1-802-7330  
Telefax: 36-1-802-73-31  
E-mail: ka@hungast.hu

- 9.3. Felek a kapcsolattartók személyében vagy fenti adataiban bekövetkezett minden változásról kötelesek egymást haladéktalanul írásban értesíteni.
- 9.4. Felek szabályszerű írásbeli közlésnek tekintik a faxon vagy elektronikus úton elküldött írásbeli üzeneteket is. Kétség esetén mind levél, mind fax, mind elektronikus úton küldött üzenet esetében a küldő felet terheli annak a bizonyítása, hogy a másik fél részére az üzenetet megküldte. Az üzenet megküldése bizonyítható ajánlott postai küldemény esetén feladóvevényel, hiba és megszakításmentes adást bizonyító fax igazoló szelvényel, valamint e-mail megküldése esetén olyan iratokkal, melyből megállapítható, hogy hiba visszajelentés nem történt.
- 9.5. Felek ugyanakkor kötelezik magukat arra, hogy a Szerződés teljesítése szempontjából különösen fontos okiratok (például pénzügyi elszámolás, bizalmas okiratok, stb.) személyesen, illetve ajánlott, tértivevényes levél útján juttatják el a címzett részére.
- 9.6. Jelen Szerződés alapján a Felek között postai úton tett mindennemű írásbeli közlést (értesítést, okiratok megküldését, vis maiorral kapcsolatos tájékoztatást) akkor lehet kézbesítettnek tekinteni, ha feladását a felvevő postahivatal által lepecsételt „Ajánlott küldemény feladóvevénye” vagy tértivevény igazolja. Az így megküldött értesítéseket a kézbesítés megkísérlésének napján kézbesítettnek kell tekinteni, ha a címzett az átvételt megtagadta. Ha a kézbesítés azért volt eredménytelen, mert a címzett az iratot nem vette át (az a feladóhoz "nem kereste" jelzéssel érkezett vissza), a közlést - az

ellenkezőjére vonatkozó bizonyosságig - a postai kézbesítés második megkísérlésének napját követő ötödik munkanapon kézbesítettnek kell tekinteni.

- 9.7. A szerződésszerűen megküldött közlés kézbesítésének a címzett érdekkörében felmerült sikertelenségéből eredő következmények a címzettet terhelik.

#### 10. Élelmezési üzemek (főzőkonyhák) igénybe vétele

- 10.1. Vállalkozó köteles Budapest Főváros XIV. Kerület Zuglói Önkormányzat tulajdonában levő három konyhát átvenni és közétkeztetési feladatának ellátáshoz szükséges beruházásokat és felújítást az 1. és 3. számú konyháknál 6 hónapon belül, a 2. számú konyhánál legkésőbb 2013. augusztus 31-ig elvégezni és a jelen szerződés időtartama alatti időszakban működtetni a Felek közötti külön megállapodásban foglalt feltételek szerint.

Ssz.	Konyha neve	Intézmény címe	Terület
1	Móra Ferenc Általános Iskola főzőkonyhája	Budapest, XIV. kerület, Újváros park 2.	130,0 m <sup>2</sup>
2	Városligeti Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola főzőkonyhája	Budapest, XIV. kerület, Hermina út 9-15.	312,0 m <sup>2</sup>
3	Zuglói Hajós Alfréd Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola főzőkonyhája	Budapest, XIV. kerület, Ungvár u.36.	106,5 m <sup>2</sup>
	összesen		548,5 m <sup>2</sup>

- 10.2. A 10.1. pontban foglaltakon túl Vállalkozó köteles a főzőkonyhák telephelyén található tálalókonyhák üzemeltetéséről is gondoskodni, melynek részleteit 10.1. pontban meghatározott megállapodásban a felek kötelesek rendezni. Vállalnia kell a szolgáltatás nyújtásához szükséges személyi és tárgyi feltételek (munkaerő, valamint a technikai eszközök, berendezések) folyamatos biztosítását az ajánlatkérők által rendelkezésre bocsátott helyiségekben, az ajánlattevő és részben az ajánlatkérők tulajdonában lévő eszközökkel a mindenkor hatályos irányadó szakmai, hatósági előírások szerint.

A nyertes Ajánlattevőt a Kjt. 25/A §-a alapján továbbfoglalkoztatási kötelezettség terheli három átvett konyhához kapcsolódó tálalókonyhák személyzetére vonatkozóan. A dolgozókat a felújított konyhák működtetésének megkezdésekor kell átvenni.

#### 11. Záró rendelkezések

- 11.1. Felek kijelentik, hogy a jelen Szerződés megkötésére képviselőik megfelelő felhatalmazással rendelkeznek, továbbá részükről a jelen Szerződés aláírása nem eredményezi más egyéb szerződés vagy jognyilatkozat megsértését. Vállalkozó kijelenti és szavatol azért, hogy a cégjegyzékbe bejegyzett, törvényesen működő gazdasági társaság, ellene csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás nincs folyamatban.
- 11.2. A jelen Szerződés egyes rendelkezései egymással összhangban értelmezendők, és amennyiben a jelen Szerződés valamely rendelkezése vagy egy beazonosítható rész

érvénytelennek bizonyul, akkor az ilyen érvénytelenség nem érintheti a jelen Szerződés többi rendelkezését vagy annak beazonosítható részeit.

- 11.3. Megrendelő a jelen Szerződés megfelelő teljesítésének esetére hozzájárul ahhoz, hogy Vállalkozó a jelen Szerződés szerinti tevékenységét és a projektet (mint a jelen Szerződés tárgyának megvalósítását) referencia anyagában feltüntesse. Megrendelő kötelezi magát, hogy Vállalkozó ilyen irányú kérése esetén az erre vonatkozó nyilatkozatot, a szöveg előzetes egyeztetését követően Vállalkozó részére kiállítja.
- 11.4. A Szerződés teljesítése érdekében a Felek kötelesek együttműködni. A Felek a jelen Szerződés megkötésével, teljesítésével vagy értelmezésével kapcsolatos minden vita rendezését kötelesek békés, tárgyalásos úton megkísérelni. Mindkét fél megtesz mindent annak érdekében, hogy közvetlen tárgyalások útján rendezzenek minden olyan nézeteltérést vagy vitát, mely közöttük a Szerződéssel összefüggésben merül fel. Ha a Felek az említett közvetlen tárgyalások megkezdésétől számított 30 napon belül nem tudják megoldani a Szerződés alapján vagy azzal összefüggésben keletkezett jogvitájukat, úgy alávetik magukat a Megrendelő székhelye szerinti, hatáskörrel bíró bíróság kizárólagos illetékességének.
- 11.5. A jelen Szerződésben nem szabályozott kérdésekben a mindenkor hatályos és a jelen Szerződés körében alkalmazandó magyar jogszabályok [melyek közül a Szerződés aláírásakor hatályos és kiemelendő: a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény, a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény, a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény, az egyes ipari és kereskedelmi tevékenységek gyakorlásához szükséges képesítésekről szóló 21/2010. (V. 14.) NFGM rendelet, valamint a vendéglátó-ipari termékek előállításának és forgalomba hozatalának élelmiszerbiztonsági feltételeiről szóló 62/2011. VI. 30.) VM rendelet] rendelkezései irányadóak. A Szerződésben szereplő jogszabályi hivatkozások helyére a hivatkozott jogszabályhely megváltozása vagy az azt tartalmazó jogszabály hatályon kívül helyezése esetén az annak megfelelő, megváltozott jogszabályhelyet, illetve hatályos jogszabályt kell érteni, kivéve, ha a megváltozott jogszabályhely, illetve hatályos jogszabály eltérést megengedő rendelkezésének alkalmazása összeegyeztethetetlen lenne az Eljárás dokumentumainak vagy a jelen Szerződésnek a követelményeivel, illetőleg céljával. E rendelkezés megfelelően irányadó a jelen Szerződés 4. számú mellékletében foglalt, az Országos Tisztifőorvosi Hivatal HOTI-1222-2/2011. számú ajánlására (a továbbiakban Ajánlás) is, azzal, hogy az Ajánlást módosító, vagy annak helyébe lépő szabályozások körébe a jogszabályon kívül minden az Ajánlásra irányadó és a Felek közötti szerződéses akaratra tekintettel alkalmazandó szabályozási eszköz értendő.
- 11.6. Amennyiben a jelen Szerződés valamely rendelkezése érvénytelen, végrehajthatatlan vagy azzá válna, úgy ez az egyéb rendelkezéseket nem érinti. A felek kötelesek ebben az esetben mindent megtenni annak érdekében, hogy az érvénytelen vagy végrehajthatatlan rendelkezést olyan rendelkezéssel helyettesítsék a Szerződés módosítására vonatkozó rendelkezések figyelembe vételével, amely az érvénytelen vagy végrehajthatatlan rendelkezés gazdasági tartalmához legközelebb áll.
- 11.7. Jelen Szerződés az aláírás napján lép hatályba, és annak elválaszthatatlan részét képező mellékletein (a továbbiakban mellékletek) kívül... számozott oldalból áll. A mellékletek a következők:
1. számú melléklet - Ellátandó intézmények és adagszámok táblázata
  2. számú melléklet - A 3.1.1. pontban meghatározott Dokumentumok, azzal, hogy

*Jy*

*Saut*

*R*



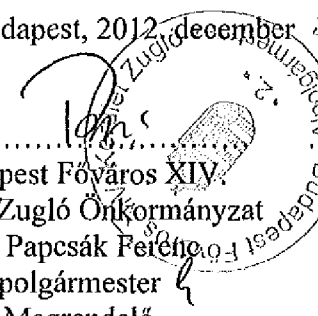
e Dokumentumok fizikailag nem kapcsolódnak jelen Szerződéshez.

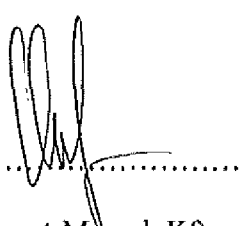
3.számú melléklet - Vállalkozó 4.2. pont szerinti biztosítását tanúsító okiratának másolata.

4.számú melléklet - Az Országos Tisztifőorvosi Hivatal HOTI-1222-2/2011. számú ajánlása

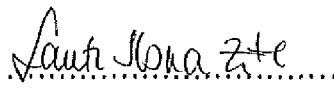
11.9. A jelen Szerződést a Felek felhatalmazott képviselői elolvasás, és közös értelmezés után, mint kinyilvánított akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag 10 (tíz) példányban aláírták. Az aláírt példányokból Vállalkozó 2 (kettő) eredeti példányt, Gazdasági Bonyolító 2 (kettő), Megrendelő fenntartásában álló önálló intézmények (1-1) eredeti példányt, a Megrendelő 4 (négy) eredeti példányt kap.

Kelt, Budapest, 2012. december 21.

  
Budapest Főváros XIV.  
Kerület Zuglói Önkormányzat  
Dr. Papcsák Ferenc  
polgármester  
Megrendelő

  
Hungast-Mecsek Kft.  
Kérfalusi Attila Gyula  
ügyvezető  
Vállalkozó

**Hungast-Mecsek Kft.**  
1119 Budapest,  
Fehérvári út 85.  
Adószám: 11713153-2-43

  
Zuglói Gazdasági Ellátó  
Szolgálat  
Lauter Ilona Zita  
Igazgató  
Bonyolító

